

Колхозной Труд

ВКП(б) Нортнерёсса райкомлөн да уджалысь йёз
депутатъяс районной Советлөн орган

№46—47(246—247) | 1944 во НОЯБРЬ 12 лун | (донис 15 ур)

Мед олас XXVII годовщина Великой Октябрьской Социалистической Революциялөн, коді свергнитіс империалистъяслысь власть миян странаын да лосьодіс могучой - советской держава—СССР-са народъяслөн свободадысь да независимостьлысь подув, народъяс костын мирлысь оплот!

ВЕЛИКОЙ ОКТЯБРЬСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕВОЛЮЦИЯЛӨН XXVII ГОДОВЩИНА

Оборона кузя Государственной Комитетса Председатель И. В. СТАЛИН ёртлөн доклад

Уджалысь йёз депутатъяс Московской Советлөн Москва карса партийной да общественной организацияскөд торжественной заседание вылын 1944 вося ноябрь 6 лун

Ё р т ъ я с і
Талун советской йёз празднуйтёны миян странаын советской революция победалысь XXVII-ёд годовщина.

Нельдысь встречайтё миян страна советской революциялысь годовщина немецко-фашистской захватчикъяслы паньд Отечественной война условиеясын.

Тайё, дерт, оз ло, мый войналён нельёд во оз торъяв аслак итогыас серти войналён воддза куйм воысь. Мёдарё, на костын существуйтё коренной разниа. Войналён кык воддза во кё вёлны немецкой войска наступлениелён да миян страна пыткё найё продвигениелён воысь, кор Красной Армия вёлі вынужден нудны оборонительной бойяс, а войналён коймөд во вёлі миян фронт вылын коренной перелом войн, кор Красной Армия паськөдіс мощной

наступательной бойяс, жу гөдіс немецкаясь вель уна решающей бойасын, вёсалис немецкой войскасысь советской мулысь кык кой мөд юкөнө да заставитё найёс вуджны оборонад, а Красной Армия пыр нёшта продолжайтё нудны вой на немецкой войскалы паньд өткөн, союзникъясысь серьёзной поддержка төг,—то войналён нельёд во лопс немецкой войска вылын советской армияяслөн да миян союзникъяс армияяслөн решающей победаяс войн, кор немецкаясь, кодъяс вынужденёсь тайё раз нудны война кык фронт вылө, окажитчисны шыбытмаёсь Германия границаяс дорё.

Итогын кольмө во завершитчис немецкой войскаёс Советской Союз, Франция, Бельгия, средней Италия предельясысь вөтлөмөн да военной действиеяс Германия территория вылө вуджөдөмөн.

1. Германия кык фронт костын тискиын

Красной Армиялөн решающей успехясы тайё воыи да немецкаясь советской му предельясысь вөтлөм вёлі предпрешитама немецкой войска кузя миян войскалөн вель уна сокрушительной ударясы, кодъясёс заводитёма нёшта тайё вося январын да паськөдөма есса став отчётной во чөкөн.

Первой удар вёлі вөчөма миян войскалөн тайё вося январын Ленинград да Новгород дорын, кор Красной Армия жугөдіс немецкаясьс долговременной оборона да шыбытис найёс Прибалтикаб. Тайё ударыелён результатён окажитчис Ленинградской област мездөм.

Мөд удар вёлі вөчөма тайё вося февральын—мартын Буг вылын, кор Красной Армия разгромитис немецкой войскаёс да шыбытис найёс Днестр сайё. Тайё удар результатын Правобережной Украина вёлі мездөма немецко-фашистской захватчикъясысь.

Коймөд удар вёлі вөчөма тайё вося апрельын—майын Крым районын, кор немецкой войскаёс вёлі шыбытёма Чёрной мореб. Тайё удар результатын вёлі мездөма немецкой

гнётысь Крым да Одесса.

Нельёд удар вёлі вөчөма тайё вося июнын Карелия районын, кор Красной Армия жугөдіс финской войскаёс, мездис Выборг да Петрозаводск да шыбытис финскаясь Финляндия пыткё. Тайё удар результатын вёлі Карело-Финской Советской республикалысь ыджыджык юкөн мездөм.

Витөд удар вёлі вөчөма немецкаясь тайё вося июнын—июльын, кор Красной Армия дзикөдз жугөдіс немецкой войскаёс Витебск, Бобруйск, Могилёв дорын да завершитис асыны удар Минск дорын 30 немецкой дивизия кытшалөмөн. Тайё удар результатын миян войска: а) дзикөдз мездисны. Белорусской Советской республика; б) петисны Висла вылө да мездисны миянлы союзной Польшалысь төдчана юкөн; в) петисны Неман вылө да мездисны Литовской Советской республикалысь ыджыджык юкөн; г) форсируйтисны Неман да матыс мисны Германия границаяс дорё.

Квайтөд удар вёлі вөчөма тайё вося июльын—августын Западной Украина районын, кор Красной Армия жугөдіс немецкой вой



скаёс Львов дорын да шыбытис найёс Сан да Висла сайё. Тайё удар результатын: а) вёлі мездөма Западной Украина; б) миян войска форсируйтисны Висла да образуйтисны Висла сайын мощной плацдарм Сандомирысь рытывылын.

Сизимөд удар вёлі вөчөма тайё вося августын Кишинёв—Яссы районын, кор миян войска дзикөдз жугөдісены немецко-румынской войскаёс да завершитисны асыны удар Кишинёв дорын 22 немецкой дивизия кытшалөмөн, румынской дивизияяс лыдытөг. Тайё удар результатын: а) вёлі мездөма Молдавской Советской республика; б) вёлі петкөдөма стройысь Германиялысь союзницаёс—Румыния, коді объявитис война Германиялы да Венгриялы; в) вёлі петкөдөма стройысь Германиялысь союзницаёс — Болгария, коді сизжө объявитис Германиялы война; г) вёлі вөсытөма туй миян войскалы Венгрияб, Европаын Германиялөн медбөрья союзницаб; д) вөссис позялун нюжөдөнны отсөглысь ки миянлы

союзной Югославиялы немецкой захватчикъяслы паньд.

Көкъямысөд удар вёлі вөчөма тайё вося сентябрьын—октябрьын Прибалтикаын, кор Красной Армия жугөдіс немецкой войскаёс Таллин да Рига дорын да вөтлөс найёс Прибалтикасы. Тайё удар результатын: а) вёлі мездөма Эстонской Советской республика; б) вёлі мездөма Латвийской Советской республикалысь ыджыджык юкөн; в) вёлі петкөдөма стройысь Германиялысь союзницаёс — Финляндия, коді объявитис война Германиялы; г) 30 немецкой дивизия окажитчисны вундөмаёсь Пруссиясысь, топөдөмаёсь кляцё Тукуме да Либава костса районын, көнн найёс өні жуглысьёны миян войскалөн (дырнюжалысь аплодисментъяс).

Тайё вося октябрьын завөдитчис миян войскалөн өкмысөд удар Тисса да Дунай костын Венгрия районын, коді имейтё аслак цельөн петкөдны Венгрияёс войнанысь да бергөдны сийёс Германиялы паньд. Тайё удар результатын, кодёс нёшта абу на

завершптөма: а) миян войска сетисны веськыд отсөг миянлы союзной Югославиялы немецкаясь вөтлөм да Белград мездан делөын; б) миян войска получитисны позялун вуджны Карпатской хребёт вомөн да цюжөдны отсөглысь ки миянлы союзной Чехословацкой республикалы, кодлысь территория юкөнөс мездөма нив немецкой захватчикъясысь.

Медбөрын, тайё вося октябрь помын вөлі вөчөма Войны Финляндияын немецкой войска кузя удар, кор немецкой войскаёс вёлі шыбытёма Печенга районясы да миян войска, немецкаясь преследуйтөмөн, пырисны миянлы союзной Норвегия предельясы (аплодисментъяс).

Ме ог вайөд цифровой даннойясы тайё операцияяс результатын прөтивниклөн виөмъясы да пленной асын вөштөмъяс ылысь, миян войскалөн захватитөм орудияяслөн, танкъяслөн, самолётъяслөн, снарядъяс лөн, пулемётъяслөн лыд ылысь да с. в. Тайё даннойясыс тиялы, должен лоны, төдсаёсь, Совинформ бюрөлөн сводкаяс серти.

Татишмөсь Красной Армиялөн кольмө во чөжыс основной операцияяс, кодъяс, вайөдісны немецкой войскаёс миян страна предельясысь вөтлөмө.

Тайё операцияяс результатын вёлі жугөдөма да петкөдөма стройысь немецкаясь да найё союзникъясысь 120 дивизия өдз, 257 дивизия пыдди, кодъяс сулалисны миян фронтлы паньд кольмө во, кодъяссысь 207 дивизияыс вёлі немецкой, миментам өні миян фронтлы паньд став „тотальной“ да „сверхтотальной“ мобилизацияяс бөрын ставсө 204 немецкой да венгерской дивизия, кодъяссысь немецкой дивизияяс лыдысьсөны 180-ысь не унджык.

Колө признайтны, мый өня войнаын гитлеровской Германия сылөн фашистской армиялөн окажитчис өнджык мощной, коварной да опытной прөтивниклөн Германия да сийё армия дорысь став воддза войнасын. Та динө колө солтыны, мый немецкаясь удайтчис используйтны тайё войнаын пёшти став

(Помсо зидөд мөд стр.)

ВЕЛИКОЙ ОКТЯБРЬСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕВОЛЮЦИИ ЛОН XXVII ГОДОВЩИНА

Оборона кузя Государственной Комитетса Председатель И. В. СТАЛИН ёртлён доклад

Уджалысь йёз депутатъяс Московскй Советлён Москва карса партийной да общественной организацияскёд торжественной заседание вылын 1944 вося ноябрь 6 луно

Пом. заводитчёмсё видзёд 1 стр

Европалысь производительной вынъяс да ёна тёлчана армияяс аслае вас салной государствояс лысь. И, Германиялы кё война нудёлмён тайё благоприятной условияе выло видзётг, сийё век жё окажитчис неизбежной гибель водзын, то тайё колё объяснитны сийён, мый Германиялён главной противник — Советскй Союз ветыртис вын сертыс гитлеровскй Германияёс (бурной аплодисментъяс).

Гитлеровскй Германиялы паныд войнаын колём во чёжён выль моментён колё ляддыны сийё факт, мый Красной Армия нудис ассые операцияяс тайё воын немецкй войскалы паныд не ётнас, кызди тайё вёли воддза воясё, а миян союзникъяслён войска кёд ётлаын. Тегеранскй Конференция аз прёйлит дарём. Германия кузя рывывысянь, асывывысянь да лувывысянь ётувъя удар йылысь Тегеранскй Конференциялён решение заводитис портыны оломо паразительной точность ён. Советско-германскй фронт вылын Красной Армиялён гожея операцияяс кёд тшотш союзной войска заводитисны Францияёс вторжение да котыртисны мощайё наступательной операцияяс, кодъяс вынудитисны гитлеровскй Германияёс нудны война кык фронт выло. Миян союзникъяслён войска да флот вёчисны организованность да размах серти история

ици нёшта адзвытём мас сёвёй десантной операция Франция побережье выло да мастерскя веписны немецъяслысь укрепленияе. Татшём ногён Германия окажитчис толодмаён кык фронт костын тискаын.

Кызди и колё вёли вичысьны, враг аз выдержит Красной Армиялысь да союзной войскалысь ётувъя ударъяс. Враглысь сопротивление вёли жугёдёма, сылысь войскасё дженъд срокён вёли шыбытма средней Италия, Франция, Бельгия, Советскй Союз пределъясеь. Врагёс вёли шыбытма Германия границаяс дорё.

Оз вермы лоны сомнение, мый Европаын мёд фронт котыртг, кодё дорис ас днас немецъяслысь 75 дивизияёз, миян войска аз вермыны эськё татшём дженъд срокён жугёдны немецкй войскалысь сопротивление да шыбытны найё Советскй Союз пределъясеь. Но сёдзжё абу сомнение и сыын, мый Красной Армиялён тайё вося гожемън мощной наступательной операцияёс, кодъяс дорисны ас днас 200 немецкй дивизияёз, миян союзникъяслён войска аз вермыны эськё сэтчём ёдйё расправитчыны немецкй войскакёл да шыбытны найё средней Италия, Франция, Бельгия пределъясеь.

Могыс сын, медым куты Германияёс и водё кык фронт костын тискаын. Таин победалён ключ.

2. Отечественной войнаын

советской народлён великой подвиг

Красной Армия кё вермис успешной порты оломо Рёдина водзын ассые долг да вёлтис немецъясёс советскй му пределъясеь, то сийё вёчис тайё сийё результаты, мый сийё безаветной поддерживайтис тылсаян став миян страна, миян страна са став народъяс. Став советскй йёзлён — рабочйяслён, крестьяналён, интеллигенциялён самоотверженной удж, сёдзжё кызди и миян государственной да партийной органъяслён руководящей деятельность, мунис колём воын „Ставё фронтлы“ знамя улын.

Кольём во ознаменуетчис промышленность лён, видзёму овмёлён, транспортлён выль успешъясён, миян военной овмёс лён выль подьёмён.

Войналён вельёд воын миян заводъяс вёчёны танкъяс, самолётъяс, орудияе, миномётъяс, бое-

припасъяс некымын пёв уджык война заводитчигён дорысь. Бёрё коли видзёму овмёс восстановитан медъяс сёкыд кал. Донса да Кубаньса плодородной муяс страналы возвратитём бёрын, Украина мездём бёрын, миян видзёму овмёс ёдйё опраляйтсё сёкыд воштёмъясеь. Советскй железнодородной транспорт выдержитис нагрузка, кодён ёдвак справитчис эськё мёд странаса транспорт. Ставыс тайё виссталё сыйылысь, мый советскй государстволён экономическй подув окажитчис несравненно ёнджыка жизнеспособнойён, вражескй государствояслён экономика дорысь.

Социалистическй строй, кодёс чужтёма Октябрьскй революцияён, сетис миян народлы да миян армиялы великой да венны поэтём вын. Советскй государство, войналён сё-

кыд бремя выло видзётг, странапысь зёв ёджд да экономически-важной районъяс немецъясён временно оккупируйт лём выло видзётг, война мунигён аз чинты, а во нёс во сёлтис фронт воурженней да боеприпасъясён снабжайтём. Оны Красной Армия иментё танкъяс, орудияе, самолётъяс не ётпаджыка уджык немецкй армия дорысь. Сёряитны кё миян боевой техникалён качество йылысь, то тайё отношение ён сийё уналёв ветыртё враглысь вооружение. Сёдзжё, кызди Красной Армия кузя кадса да сёкыд тышын ётнас шедёдис военной победа фашистскй войска вылын, советскй тылса труженикъяс гитлеровскй Германиякёд да сылён общипникъяскёд асланыс единорбетвоын шедёдисны враг вылын экономическй победа. (Бурной аплодисментъяс). Советскй йёз ётказывайтисны асланыс уна коланторъын, сознательной мунисны серьёзной материалъёй лишениеяе выло, медым уджык сетны фронтлы. Оны войналён беспримерной сёкыдлувъя аз жугёдны, а нёшта ёнджыка закалитисны советскй народлысь железной воля да мужественной дух. Миян народ право серти босьтис аслыс героическй на родлысь слава.

Миян рабочей классе сетё ассые став вынъяс победа делёлы, дугдывтг совершенствуйтё производстволысь техника, сёдтё промышленной предприятиясысь мощност, стрёптё выль фабрикае да заводъяс. Советскй Союза рабочей класс вёчис великой трудовой подвиг ёния войнаын.

Миян интеллигенция сме ла мунё новаторство туй кузя техника да культура юкёны, успешной развивайтё водёё современной наука, творческй применяйтё сылысь достижениеяе Красной Армиялы вооружение вёчёмын. Советскй интеллигенция аслае созидательной уджён вёчис донъяны позётём вклад врагёс разгромитан делё.

Армия оз вермы воюитны да побеждайтны современной вооружениётг. Но сийё оз вермы сёдзжё воюитны да побеждайтны няньтг, продовольствие-тг. Красной Армия войналён вельёд воын, колхозной крестьянстволён тёлдъёбмъяс результатын, оз испытывайт продовольствие тырмытём. Колхозникъяс да колхозницае снабжайтёны рабочйясё-

да интеллигенцияёс продовольствиеён, а промышленность сырьёён, обеспечивайтёны нормальной удж заводъяслысь да фабрикаяслысь, кодъяс вёчёны вооружение да снаряжение фронтлы. Миян колхозной крестьянство активной да Рёдина водзын ассые долг тырвийё сознавайтёмён отсалё Красной Армиялы враг вылын победа шедёдёмын.

Век кёлё пырасны историейёс беспримерной трудовой подвигъясе советскй нывбабалён да миян славной тёмйёзлён, кодъяс пуисны асланыс пельпомъяс вылын уджлысь основной сёкта фабрикаясын да заводъясын, колхозъясын да совхозъясын. Рёдиналён честь да независимость ним кузя советскй нывбабас, юношпаяе да нывъяс петкёдлёны доблесть да героиство удж фронт вылын. Найё окажитчисны достойнойёс ён асланыс батъяслы да пияны, верёсъясы да вокъяслы, кодъяс дорйёны Рёдина немецко-фашистскй извергъясеь. Тылын советскй йёзлён трудовой подвигъяс, сёдзжё, кызди и фронт вылын миян воинъяслён куслытём ратной подвигъяс, иметёны асланыс источникён пёсё да животворной советскй патриотизм.

Советскй патриотизм лён выныс сын, мый сийё иментё аслае подулын нерасовой либё националистическй предрассудокъяс, а аслае советскй Рёдиналы народлысь джуджыд преданность да верность, миян странае став нация уджалысь йёзлысь братскй содружество. Советскй патриотизмын гармоническя сочетайтсёбны народъяслён национальной традицияе да Советскй Союзае став уджалысь йёзлён общй жизненной интересъяс. Советскй патриотизм оз торйёда, мёдарё, сплавивайтё миян странае став нацияе да народностъяс единой братскй семьяё. Таын колё адзыны Советскй Союзеяе народъяс костын нерушимой да пыр ёнджыка крепаммысь дружбалысь подувъяс. Сёк жё СССР-са народъяс уважайтёны зарубежной странаеяса на родъяслысь правояе да независимость да пыр петкёдлэсны дасълун овын мирын да дружбаын соседней государствоскёл. Таын колё адзыны миян государствоысь свободолой бивёй народъяскёд содысь да ёнмысь йитёдъяслысь подув.

Советскй йёз ненавидитёны немецкй захват-

чикъясёс не сы вёсна, мый найё мёд нацияа йёз, а сы вёсна, мый найё вайисны миян народлы да став свободолоубивой народъяслы лядтём бедствиеяе да страданияе. Миян народын важысянь шуёны: „Не сыысь кёинёс нёйтёны, мый сийё руд, а сыысь мый сийё нъжё сёйис.“ (Серам. Дыр нюжалысь аплодисментъяс).

Немецкй фашистъяс бёрыисны асланыс идеологическй оружиеён человеконенавистническй расовой теорияе сы выло расчётён, мый звериней национализмлён проповедь вёчас морально политическй предпосылкае поработтём народъяс вылын немецкй захватчикъяслён господстволы. Но гитлеровецъясён нудан расовой ненависть политика лонс делё вылас немецко-фашистскй государстволён пытшкёсса слабунлы да внешне политическй изляциялы источникён. Расовой ненависть идеология да политика являйтёбны гитлеровскй разбойничёй блок киссёбмлён факторъясеь ётиён. Оз позё ляддыны случайностёй сийё факт, мый немецкй империалистъяслы паныд кыпёдчисны не сёмыи Францияе, Югославияе, Польшаса, Чехославияе, Грецияе, Бельгияе, Данияе, Норвегияе, Голландияе поработитём народъяс, но и Гитлерлён вёвлём вассалъяс — италянецъяс, румынъяс, финнъяс, болгара. Гитлеровскй клика аслае людоедскй политикаён восстановитис Германиялы паныд мирае став народъясёс, а сёдз шусяна, избранной немецкй раса“ лонс всеобщей ненависть предметён. Война мунигён гитлеровецъяслён лонс не сёмын военной, но и морально-политическй поражение. Став расаяслён да нацияяслён миян странаын утвердитчём равноправилён идеология, народъяс костын дружбалён идеология шедёдис полной победа гитлеровецъяслён звериней национализм да расовой ненависть идеология вылын.

Оны, кор Отечественной война мунё победоносной помлань, став величней сувтё советскй народлён историческй роль. Оны ставён признайтёны, мый советскй народ аслае самоотверженной тышён спаситис Европалысь цивилизация фашистскй погромчикъясеь. Таин советскй народлён великой заслуга человечество история водзын.

Продолжение видзёд 3 стр.

ВЕЛИКОЙ ОКТЯБРЬСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕВОЛЮЦИИ ЛОН XXVII ГОДОВЩИНА

Оборона кузя Государственной Комитетса Председатель И. В. СТАЛИН ёртлон доклад

Уджалысь йёз депутатъяс Московской Советлон Москва карса партийной да общественной организацияскод торжественной заседание вылын 1944 вося ноябрь 6 лунё

3. Противогерманской коалиция фронтлон ёнмом да паськалом. Мир да безопасность йылысь вопрос

Пом. Заводитчомсё видзод 2 стр.

Кольём во вёли противогерманской коалиция общой делё торжественной воён, код ним кузя Советской Союза, Великобритания да Америкалон Соединённой Штатаысса народъяс ётувтчисны боевой союзё. Тайё вёли гитлеровской Германиялы паньд куим основной державаён нуддан действиеслон единство да согласованность ёнман во.

Германиялы паньд ётувъя действиеяс йылысь Тегеранской Конференциялон решение да тайё решениеё яркыгда реализуйтом представляйтёны противогитлеровской коалиция фронт ёнмомлысь яркой показателъясё отиёс. Этно адзъясны историяны общой враглы паньд ётувъя действиеяс йылысь ыджыд военной операцияслон планъяс, кодъясё эськё вёли портёма олёмё сэтшём полнотабы да точностьён, кутшёмён вёли портёма олёмё Германиялы паньд ётувъя удар йылысь план, кодёс выработайтома Тегеранской Конференция вылын. Оз вермы лоны сомнение, мый куим великой держава видзодласьяслон единствотёг да действиеслон согласованностьтёг Тегеранской решение аз вермы лоны реализуйтома сэтшём полнотабы да точностьён. Абу сомнение сидзжё, мёдарсянь, мый Тегеранской решение успешныя олёмё портём аз вермы не послужитны Объединённой Нацияслысь фронт ёнмодан делёлы.

Объединённой Нацияс фронтлон прочностылы сэтшём жё яркой показателёнь колё лыддыны война бёрын безопасность котыртём йылысь вопрос кузя Думбартон-Оксыя конференциялысь решениеяс. Сёрнитёны безопасностьлөн откымын вопросъяс кузя куим держава костыны разногласиеяс йылысь. Разногласиеяс, дерт, эмось и найё лёны нёшта сидзжё и вель уна мукёд вопросъяс кузя. Разногласиеяс овлёны весиг ёти и сийё жё партияса йёз костыны. Торйён нин должёнсь найё имейтны места различной государствояс са да различной партияяс са представителъяс костыны. Удивляйтчыны колё не сылы, мый существуйтёны разногласиеяс, а сылы, мый найё сэтшём этна да мый найё, кызди правило, разрешайтёны

пёшти быд раз куим великой державалён действиеяс единство да согласованность сямён. Делёны не разногласиеясны, а сыны, мый разногласиеяс оз петны куим великой держава единстволён допустимой интересъяс рамка сайё да медбёрын разрешайтёны тайё единствоылён интересъяс линия кузя. Тёдса, мый ёнджыка серьёзной разногласиеяс существуйтисны миян мёд фронт востём йылысь вопрос кузя. Но тёдса сидзжё и сийё, мый тайё разногласиеясё вёли разрешитёма медбёрын полной согласие сямён. Тайёс жё самой по зё шуны Думбартон-Оксыя конференция вылын разногласиеяс йылысь. Характернойёны тайё конференцияслысь являйтчё не сийё, мый сёни тыдовтчисны откымын разногласиеяс, а сийё, мый безопасность йылысь вопросъясслысь ёкмыс дасёд юкёсё вёли разрешитёма тайё конференция вылас полной еднородные сямён. Со мый вёсна ме думайта, мый Думбартон-Оксыя конференциялысь решениеяс колё видлавны кызди противогерманской коалиция фронт прочностылысь яркой показателъясё отиёс.

Объединённой Нацияс фронт ёнмомлы нёшта ёнджыка яркой показателёнь колё лыддыны неважёнся сёрнитчёмъяс Великобритания Правительствоса глава г-н Черчиллькёй да Великобританияса Иностранной Делёяс кузя Министр г-н Иденкёд Москваы, кодъясё нудёма дружественной обстановкыны да полной еднородные сямён.

Став война чёж гитлеровецъяс вёчлисны отчаяной зильёмъяс торйёды да сувтёдны ёта мёдыслы паньд Объединённой Нациясёс, кыпёдны на пёвсын подозрительность да недружелюбие, слабомёдыналысь военной усилиясе взаимной недовериеён, а уд айтчас кё—и ёта мёдыскёд тышён. Гитлеровской политикьяслон татшём зильёмъясё тырвый ё гёгёрвоанаёс. Налы абу ыджыд джык опастность, гитлеровской империализмлы паньд тышын Объединённой нацияслон единство дорысь да налы аз вёв эськё ыджыд джык военно-политической успех, союзной державаясё общой враглы паньд налён тышын торйёдом дорысь. Но, тёдса,

кутшём тщетнойёсё окаянны фашистской политикьяслон зэвтчёмъяс растроитвы великой державаслысь союз. Тайё лёб, мый СССР-лён, Великобританиялён да США-лён союз подулён куйлёны не случайной да преходящей мотивъяс, а жизненно-важной да кузъ кадса интересъяс.

Позьё не сомневатчыны сыны, мый демократической державаяслон боевой союз кё выдержитис куим воёс дурджык кадса войнанысь испытаниеяс та сийёс кё ёнмёдома вирён народъяслөн, кодъяс кыпёдчисны асыныне свобода да честь дорйём вылё, то торйён нин тайё союзяс выдержитас войналён заключительной стадиялысь испытаниеяс (дыр нюжалысь—анлодисментъяс).

Но, кольём во вёли не сёмын союзной державаяслон противогерманской фронт ёнман воён, но и тайё фронтылён паськалап воён. Оз позь лыддыны случайностьёп сийё факт, мый Италия бёрын войнаысь вёли петкёдёма и Германиялысь мукёд союзникъясёс—Финляндия, Румыния, Болгария. Колё пасыны, мый тайё государствоысе не сёмын петисны войнаысь, но и ёрёдисны Германиякёд да объявитисны сылы война, татшём ногён Объединённой Нацияслон фронт динё ётласёбмён. Тайё лёб сомнениетёг гитлеровской Германиялы паньд Объединённой Нацияс фронтлон паськалом. Оз вермы лоны сомнение, мый Европаны Германиялысь медбёръя союзницаёс—Венгрияёс сидзжё лёб петкёдёма стройысь матыса вадё. Тайё кутас означитны гитлеровской Германия ёс Европаны тырвый изолируйтём да сийё крахлысь неизбежность.

Объединённой Нацияс сулалёны гитлеровской Германиялы паньд война победоносной завершитём водзын.

Германиякёд война лёб выиграйтома Объединённой Нациясён,—таын ёни оз нин вермы лоны некутшём сомнение.

Выиграйтны Германия кёд война лёб портны олёмё великой исторической делё. Но выиграйтны война нёшта оз на ло обеспечитны народъяслы прочной мир да надёжной безопасности будущейын. Могыс не сёмын сыны, медым выиграйтны война,

но и сыны, медым вёчпы позьтёмён выль агрессиялысь да выль войнанысь лёбм, не кё век кежлё, то кёты нин дыр кад кежлё.

Германиялён поряжение бёрын, сийё, дерт, лобразоружитёма кызди экономической, сёдзи и военно-политической отношениины. Но, вёли эськё наивно думайтны, мый сийё оз зильлы возродитны асыныне мощ да паськёдны выль агрессия. Ставлы тёдса, мый немецкой заправилёяс ёни нин лёсёбдчыны выль война кежлё. История петкёдлэ, мый тырмы мён дженьыд кад кызё—комыя во, медым Германия оправитчис поражениеыс да восстановитис асыныне мощ. Кутшём имейтчыны ередствъяс сымогысь, медым предотвратитны Германиясынь выль агрессия, а война кё век жё кыптас—пёдтыны сийёс самой заводитчыгас да не сетны сылы паськавы ыджыд войнаё?

Тайё вопросе торйён нин уместной, мый, кызди петкёдлэ история, агрессивной нацияяс, кызди на падайтёсы нацияяс, обычё овлёны ёнджыка подготовленнейёс выль война кежлё, миролюбивой нацияяс дорысь, кодъяс, выль войнаынь интересованнойён лотёг, обычё сёрмёны сы кежлё лёсёбдчёмён. Сийё факт, мый агрессивной нацияяс ёния войнаынь нёшта война заводитчём водзвылын имейтисны нин вторжение кузя гёгёрвой армия, сёк кор миролюбивой нацияяс аз имейтны весиг мобилизация прикрывайтём кузя тырвыйё удовлетворительной армия. Оз позь лыддыны случайностьён сэтшём неприятной фактъяс, кызди „инцидент“ Пирл-Харборын, Филиппины да мукёд дяс воштём Великой океан вылын, Гонконг да Сингапур воштём, кор Япония, кызди агрессивной нация оказитчис война кежлё ёнджыка подготовленнейён Великобритания да Америкаса Соединённой Штатаыс дорысь, кодъяс кутчысыны миролюбивой политикаё. Оз позь сидзжё лыддыны случайностьёч сэтшём неприятной факт, кызди войналён первой воын Украина, Белоруссия, Прибалтика воштём, кор Германия, кызди агрессивной нация, оказитчис война кежлё ёнджыка подготовленнейён, миролюбивой Советской союз дорысь. Вёли эськё наивно объясняйтны тайё фактъясё японецьяслон да германецьяслон личной качест-

воясён, англичан, американецъяс, русскыйяс выльыналён превосходство и налён предусмотрительностьён да с.в. Делёны таи не личной качестваыны, а сыны, мый выль войнаынь заинтересованной агрессивной нацияяс, кызди нацияяс, кодъяс лёсёбдчыны война кежлё кузъ кадса срок чёж да чукёртёны тамогысь выныяс, овлёны обычё—да должёнсь лоны

ёнджыка подготовленнейёс война кежлё, миролюбивой нацияяс дорысь, кодъяс абу заинтересовансь выль войнаынь. Тайё естественно да гёгёрвоана. Тайё, кёсъянынд кё,—исторической закономерность, кодёс вёли эськё опасё не учитывайтны.

Сидзжё, оз позь отрицайтны сийёс, мый водзё выль миролюбивой нацияяс/вермасны вылысь оказитчыны агрессияён расплехё суёмаясён, дерт, найё кё оз выработайтны ёни нин специальной мераяс, кодъяс способёнсь предотвратитны агрессия.

И сидз, кутшём имейтчыны средствояс сымогысь медым предотвратитны Германиясынь выль агрессия, а война кё век жё кыптас, пёдтыны сийёс самой заводитчыгас да не сетны сылы паськавы ыджыд войнаё?

Тамогысь, агрессивной нацияясёс дзикёда разрушитёмысь кызди, существуйтё сёмын ёти средство создайтны специальной организация мир дорйём да безопасность обеспечитём кузя миролюбивой нацияясса представительясысь, сетны тайё организацияслон руководящии орган распоряжение мани малъё колана вооружённой выныяс, кодё коло агрессия предотвратитом вылэ, да обяжитны таё организациясё колануи случайны—применитны выжмасьтёг таё вооружённой выныясё агрессия предотвратитом лёсё бырёдом да агрессияысь мыжасёс накажитом вылэ.

Тайё не должен лоны Нацияслон Лигалысь печальной память повторитомён, кодё аз имейт ни правое, ни средствояс агрессия предотвратитом вылэ. Тайё лёб выль, специальная, полномочной международной организация, кодё имейтё аслае распоряжениеын став коланасо сымогысь, медым дорйыны мир да предотвратитны выль агрессия.

Позьё-ё рассчитывайтны сы вылэ, мый тайё международной организацияыс-

(Помсё видзод мод стр.)

Московской Советской тор-
жественной заседании вы-
ступил И. В. СТАЛИН с
докладом
ПОМ

лөн действияеяе лобны тыр
мымбн эффективнойбсь?
Найб лобны эффективной
бсь, великой державаеяе
кб, кодыяе нуиснц асла-
ныяе пельпомтыяе вылын
гитлеровской Германиялы
паныд войналыяе главной
сбкты, кутасы действуйт
ны и водбб сдыводушыяе да
сбгласие сямбн. Найб оз
лоны эффективнойбсь, лоб
кб нарушитбма тайб кола
на услвиебб.

Ертъяе!

Советской народ да Крас-
ной Армия успешнойа пор-
тбны олбмб могъяе, кодыяе
субтыны на водзын
Отечественной война муни
гон. Красной Армия досто-
йнойа портис олбмб ас-
сые патриотической
долг да мездис мяялыяе
отчина врагыс. Онисянь
да век келб миян му сво-
бодной гитлеровской не-
чистыс. Они Красной Ар-
мия сайн колыб сылбн
медббрыяе заключительной
миссия: помавны миян со-
юзникъяслбн армияскбд
бтлаын немецко-фашист-
ской армиябс разгромитан
делб, вины фашистской
звербс сылбн собственной
логовын да кыпбдны
Берлин весытын победа
лыб знамя (бурной, дыр
ножалыс аплодисментъяс).

Мед олас миян победо-
носной Красной Армия!
(Аплодисментъяс).

Мед олас миян славной
Военно-Морской Флот!
(Аплодисментъяс).

Мед олас могучой совет-
ской народ!
(Аплодисментъяс).

Мед олас миян великой
Родина!
(Бурной аплодис-
ментъяс. Ставбн субтыны).

Смерть немецко-фашист-
ской захватчикъяслы!
(Бурной аплодисментъяс, кодыяе
удббны кузы овацияб. Горб
бмъяс: „Мед олас Сталин
рт!“).

Будапештын напря-

женной положение

Лондон, 6. (ТАСС) Кыд
а юртб лондонской ра-
дио селашы „правитель-
ство“ уна шленъяс пыш-
ны Будапештыс. Сроч-
а эвакуируйтсбб венгер-
ской полиция. Карын муно
а вооруженной столкно-
ниеле немецкой частыяе
венгерской салдатъяе
стын, кодыяе оз кбейн
а воюитны. Немецъяс те
а стрббтбны карса ули-
яе вылын баррикадаеяе
портбны гырыс здание
сопротивление узель
б.

ПРИКАЗ

Верховной Главнокомандующей

1944 вося ноябрь 7 лун

№ 220

Москва кар

Ертъяе, красноармеецъяе да краснофлотецъяе, сер-
жантъяе, офицеръяе да генералъяе! Советской Союз-
са уджалыс йбз! Вокъяебб да чойяе, кодыяебб мырдбн
вбтлбма фашистской катарга вылб Германияб!

Советской Правительство да миян большевистской
партия нимсянь чолбмала да поздравляйт Тянбс
Великой Октябрьской Социалистической Революция-
лбн XXVII-бд годовщинаб.

Октябрьской революциялыс кызы сизимбл годовщи-
на ми празднуйт миян отчинаса врагыяе вылын
Красной Армиялбн решающей победаеяе обстанбвкаын.
Красной Армиялбн да советской народлбн героичес-
кой усилиеяебб миянлыс му весалбма немецко-фа-
шистской захватчикъясыс.

Тайб воын советской войска дугдывтбг обрушивай-
тыны враг вылб ударъяе, бтибб модысбб йбджыкбс.
1944 вося тблын Красной Армия шедблбс выдающей
ся победаеяе Правобережной Украинаын да разгрома-
тыс немецъяебб Ленинград дорын. Тайб вося тулыс-
ын Красной Армия весалис немецъясыс Крым. 1944
вося гождбмын миян войска вбчисны гитлеровской
армиялы збв гырыс поражениееяе, кодыяе
вайббдены немецко-фашистской захватчикъяслы
паныд тышкасян фронт вылын обстановка вуж
вйббныс вежббмб. Красной Армия жугбдбс врагыс
мощной оборона Карельской перешеек вылын, а сибд-
жб Ладожской да Онежской тыяе костын да петкб
ли Финляндиябс разбойничой гитлеровской блокыс.
Белорусской муяе вылын исторической сражениеын
Красной Армияса войска дикбдз жугбдены немец-
кой войскалыс центральной группировка куим армия
составын, сакы 540 суре немецкой салдатбс да офи-
цербс вйббмбн да пленб босытбмбн. Лувнылын битваын
Красной Армия кытшалбс да дикбдз бырбдбс немец-
кой войскалыс группировка кык армия составын. Та
дырн советской войска истребитены да босытыны
пленб 250 суре сайб немецкой салдатбс да офицербс.
Красной Армия разгромитис немецъяебб Румынияын,
шыбытыс найбс Болгарияыс, нойтб немецъяебб Вен-
грия территория вылын. Миян войска жугбдены гит-
леровской армиялыс прибалтийской группировка.
1944 вося гожея кампанияе чбжбн Красной Армия бой-
себб мунис Кишиневсянь Белградбдз 900 сайб кило-
метр, Жлобиняеянь Варшавабдз—600 сайб километр,
Витебскяеянь Тильзитбдз—550 километр. Война вуджб
дбма бни фашистской Германия территория вылб.

Бойяе мунигон Красной Армия вбтлис немецко-фа-
шистской захватчикъяебб советской Украиналбн да
Белоруссиялбн, Карело-Финской, Молдавской, Эстон-
ской, Латвийской да Литовской советской республи-
каеялбн став территория вылыс. Путкыльтбма куим
вбся фашистской иго миян братской советской рес-
публикаеяса муяе вылыс, кодыяебб временно вблб
захватитбма немецъяебб. Красной Армия ббр сетис
свобода уна дас миллион советской йбзлы. Советской
государственной граница, кодыс вероломной вблб на-
рушитбма гитлеровской полчищеяебб 1941 вося июнь
22 лунб, восстановитбма став кузтыа вылас Черной
сяеянь Баренцовый моребдз.

Татшбм ногбн, колыбм во лоне советской му немец-
ко-фашистской захватчикъясыс дикбдз мездан воын.

Рбднбй му гитлеровской нечистыс мездбм завер-
шитбмбн, Красной Армия отсалб бни Польшаса, Юго-
славияса, Чехословакияса народъяслы орбдны фа-
шистской рабствольыс цепъяе да восстановитны нал-
ыс свобода да независимость.

Колыбм вося тбвса да гожея сражениеясын Крас-
ной Армия петкбдлис содбм воинской мастерство.
Красной Армияса воинъяс кужбмбн жугбдены прбтив

никлыс укрепленной полосаеяе, стремительной прес-
ледуйтыны, кытшалены да бырбдены врагбс. Насту-
пательной бойясын тыдовтыс став рода советской
войскалбн четкой взаимодействие, маневрлбн вылын ис-
кусство. Советской воинъяс закалитены сражениеяеяе
ын, велалены грбмитны да побеждайтны врагбс. Крас-
ной Армия быдмис грозной вынб да вевтыртб врагбс
аслас воинской кужавлунбн да боевой техникабн.

Красной Армиялбн вынъяе уна пбв содтысеббны сб-
ветской тыллбн слаженной уджбб. Рабочийяе, колхоз-
никъяе, интеллигенция честбн портбны олбмб Рбди-
на водзын ассыныс долг, героическая венбны воен-
ной кадса сбкыдлунъяс, перебойяетбг снабжайтбны
Красной Армия вооружениебн, огнеприпасыяебб да
продовольствиебн. Советской овмбс дугдывтбг содтб
ассыныс вынъяс да сетб пыр содыс отсбг фронтлы.

Красной Армия да советской народ дасббс вбчны
вылб уничтожающей ударъяе враг кузя. Гитлеров-
ской кровавой режимлбн лунъяс лыдабс. Красной
Армиялбн ударъяе улын дикбдз киссеяе фашистской
блок, гитлеровской Германия лишитчыс аслас уджык
союзникъясыс. Миян союзникъяслбн армиясебб 3 а
падной Европаын мастерская нубдбм гырыс опера-
цияеяе вайббдены Францияын да Бельгияын немецкой
войскабс разгромитбмб да тайб странаеясебб фашист-
ской оккупацияныс мездбмб. Союзной войска вуджис-
ны Германиялыс рытыввыв граница. Гитлеровской
Германия кузя Красной Армиялбн да англо-американ-
ской войскалбн отувъя ударъяе матыстыны война по-
бедоносной помалбмыс час. Завершайтсбб гитлер-
овской Германиябс кытшалбм. Фашистской зверлыс
логово кытшалбма быд боксянь и враглбн некутшбм
ухищрениеяе оз спаситны сйбс неминуемой полкой
разгромыс.

Красной Армия да миян союзникъяслбн армияс
займитены исходной позицияеяе Германияса жизнен-
ной центръяебб решающей наступление вылб. Могыс
бни сыын, медым Объединенной Нацияеяса армияслбн
стремительной патискбн дженъыд срокбн сократитны
гитлеровской Германиябс.

Ертъяе, красноармеецъяе да краснофлотецъяе, сер-
жантъяе, офицеръяе да генералъяе! Советской Союз-
са уджалыс йбз!

Великой Отечественной войнаын ми дорйим ассы-
ным Рбдина захватчикъясыс, дикбдз бырбдбм фа-
шистской извергыяслыс угроза СССР-са народъяс-
бс порабтитбм кузя да сулалам бни полной победа
водзын.

Красной Армиялыс исторической победаеяе фронт
вылын да рабочийяслыс, крестьяналыс, интеллиген-
циялыс великой успехяе тылын ознаменуйтбм мог-
ыс, советской му немецко-фашистской захватчикъяс
ыс мездбм честь кузя, — приказывайта:

Талун, Великой Октябрьской Социалистической
Революциялбн XXVII-бд годовщина лунб, 20 часын
вбчны салют Москваын, Ленинградын, Киевын, Минск
ын, Петрозаводскын, Таллинын, Риганын, Вильнюсын,
Кишинёвын, Тбилисын, Севастопольын, Львовын
кызы нель артиллерийской заллбн.

Мед олас Великой Октябрьской Социалистической
революциялбн XXVII-бд годовщина!

Мед олас миян свободной советской Отечество!

Мед олас миян Красной Армия да Военно-Морской
Флот!

Мед олас великой советской народ!

Вечной слава геройяслы, кодыяе усны миян рбди-
налбн свобода да независимость вбсна тышны!

Смерть немецкой захватчикъяслы!

Верховной Главнокомандующей
Советской Союза Маршал И. СТАЛИН.